SERIAL NO.

4 2 0 0

PROJECT : ELARA (FORECOURT-- FINAL 2012)

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center

di.	_	
	М	
Х		

				Emarat إمارات	إنوك 🔲 /	/ Eppco ایکو/	Enoc / 🗵	Adnoc ادنوك
SHOPPER CODE	DATA ENT	RY	ED	ITING		CSA		SR. #
	Name	Number	Name	Number	Name	N	umber	
1 /	0		0	~	111.			

			Name			Number	. 1	Name	Nu	mber	Name			Number		_
1 6	5		130	sense		3400	5	Basu	u 34	104	Hani	\sim			<u> </u>	<u> </u>
Gend	er		ight	Bui	lt	Spectacles			Mustache	adion I	Pakistani Fili		c Gro		re.	
] [Yes No	Yes	No I	Yes No III		PakistanijFiii	DINO JEXPS		DS OTHE]
EMIRA	ΤE		stern gion	Abu Dha	ıbi	Dubai	s	Sharjah	Al Air	·	Umm Al Quwain	Ajma	in	Ras Khain		Fujairah
]									×				
	SITE	E ID		Mont	h	Date		Amo	unt (Dhs)	# o	f vehicles	# of :	staff	Tin	ne In	Time out
0	8	Q	Ų		2	\ -	-	5	0		1 1	0	4	18	:55	19:07
	0	7:00-	10:01	- 13:01-	17:	01- 20:01	-		Saturday	Sunday	Monday	Tuesday	Wed	Inesday	Thurso	lay Friday
TIME O VISIT	_ `	0:00	13:00	1	20:		, , –	AY OF VISIT								区

1. APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	ores	Critical Areas			المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصرها فقط في الجولة/المرّة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل و هي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبئة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

2. GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

Sco	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النق
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO	Ø	نعم لا	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة السانق؟	.7	5

+

_		2		4	-		
S	core	S Critical Areas				المجالات الأسناسية	لنقاط
	8.	Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)?	YES NO		نعم لا	ا. المن لم الفرخيب بن بنفريف وديه (بالشوب	8
5	5 If 1	no, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal etc	l			 الا، رجاء قم بوصف سلوك الموظف: هل كان يتصف بالغرور، خال من التعابير، عادي، الخ؟ 	ا ^{لِذ} ُ
4	9.	Did they request customers to quit smoking?	YES NO N/A		نعم لا لا بنطيق	 الموظفون من الزبائن التوقف عن التدخين؟ 	9 4
5	10.	Did the staff thank you as you were leaving?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق ينطبق)1. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر المكان؟	5
3		APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAR	≈F			 مظهر وسلوك الموظفين: 	
S	cores	Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط
5	11.	Was the filling staff presentable and well groomed?	YES NO	Image: Control of the	نعم لا	۱۱. هن کان مظهر موطعت تعبیه الوبود دید	5
4	12.	Was he able to communicate with customer?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع الزبون؟	4
5	13.	Was the attendant wearing visible nametag?	YES	図	ي بن نعم لا	13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها اسمه بوضوح؟ هامين	5
6	14.	Was staff courteous / friendly?	YES NO	区口	نعم لا	14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟	6
4.	,	SERVICE				4. الخدمة:	
Sc	ores	Critical Areas				إلمجالات الأساسية	النقاد
2	15.	Did he follow the instructions on the Rahal (Fuel Card)?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	 هل اثبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ 	5 2
6	16.	Did he confirm and repeat amount and type of fuel?	YES NO	_	<u>بر.</u> نعم لا	16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرّر ذلك على مسامعك؟	6
6	17.	Did he fuel as per customer's instructions - Dhs?	YES NO		نعم لا	17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون - درهم ؟	6
5		voluntarily? (front & back)	YES NO		نعم لا		5
5	19.	were you charged the correct amount?	YES NO		نعم لا	19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟	5
6	20.		YES NO		نعم لا لا	20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل صحيح؟	6

	3		+	•		
Score	S Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط
21	. Did he provide information about any	YES		نعم	. هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض التروض التروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		Ä	أي عرض قَانم/فعال) نانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	اذا ک
	comment when marked 'Yes'	N/A	×	لا ينطبق	٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas				ل المجالات الأساسية	النقاد
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap ?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22 <i>2. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية</i> مثل <u>الصابون</u> ؟	1
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue ?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22t. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	.22 هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23s. هل كأنت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23b.	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	図	نعم لا لا ينطبق	23t. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	D
3	23c.	. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	YES	⊠ □	نعم لا	230. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	N/A YES NO		لاينطبق نعم لا	23. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	d
	23e	. Were toilets and urinals clean?	N/A YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	23. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	e
2	24a	. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A			.24. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	a 2
: :	24b	o. Were walls clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق ا	24. هل كانت الحيطان نظيفة؟	b
	24c	:. Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24. هل كان السقف نظيف؟	С
	24d	I. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطية	24. هل كانت المنافذ نظيفة؟	d

+

		4				+						
s	cores		Critical Areas					······································	المجالات الأساسية			نقاط
	246	e. Were floors clear require comment		o'	YES		نعم لا	ضيح		ل كانت الأرضي كانت الإجابة ')
	24f	. Were baseboards	s clean?		N/A YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	دة نظيفة؟	حانط/ لوح القاء	، كانت ازرار الـ	241. ها	F
	24g	4g. Were grout clean?			YES NO N/A	_			ليف؟	ل كان البلاط نخ	 24g	
2	25a	. Were trash contai		YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق		، القمامة نظيفة؟	مل کانت حاویات	.25a		
_	25b	25b. Were trash containers not overflowing			YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	ضنة؟	، القمامة غير فاذ	هل كانت حاويات	.25b	2
2	26.	Was the restroom (without any offens	smelling clean & sive odor)?	nelling clean & fresh		図	نعم لا لا ينطبق	رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي		، كانت رائحة ال حة كريهة في ال	26. ها ران	2
2	27.	good working cond	e facilities inside the restroom in ng condition? nment when marked 'No'		NO		نعم			، كانت جميع الت د؟ ت الإجابة "لا"	جيّ	2
2	28.	Was the Mosque prequire comment w	oremises clean? when marked 'No	,	YES		لا ينطبق نعم لا		. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوه			2
Co	omme	ents:			N/A	<u></u>	لا ينطبق			ملاحظات:	عليق/ اا	الت
		FOR OFFIC	CE USE ONLY									
			1					، فقط	ستخدام المكتب	A		
9	%	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evalua	ation:						ييم:	التقا
				Approa	ach				حو المحطة	اب من/ التقدم نـ	الاقتر	1
				Greetir	ngs an	d Init	ial Che	cks		يب والتشييكات		2
				Appear	rance	and l	3ehavio	r of Staff		وسلوك الموظة		3
				Service	9					ــة	الخدم	4
	İ			Cleanli	ness -	Res	troom a	nd Mosque	، المسحد	فة – الحمامات و	النظا	- 5

TOTAL

forecourt.doc

+

ADNOC Distribution

AL DHIMAFA S/S-884 DHIYAFA AREA. MANAM, TEL: 36-7496948

> CASH RECEIPT User: 0

Cate: 17 92-12 19:07

Veincle # : 27511

Pump # : 5

QUANTITY F260661

PRICE 29,868 1.720

50.00

MUQUE

TOTAL : DHS 59.88

₩6-95

770:1000854200 Batch: 0

Signature:

THANK YOU FOR SHOPPING AL DHIYAFA S/S-884

SERIAL NO.